



Getting Their Just Deserts

未曾有の米連邦議会襲撃事件 捜査進む「組織化された暴徒」

バイデン新大統領の就任を目前に控えた米現地時間1月6日、
またも衝撃的なニュースが世界を駆け巡った。

バイデン氏勝利の選挙結果を正式に認定する手続きが米連邦議会で行われる中、
選挙結果を受け入れないとするトランプ氏の支持者らが議事堂に乱入、
死者5名を出す未曾有の暴動に発展したのだ。

暴動への組織的関与が疑われる極右勢力の捜査が進む一方、暴動直前に
支持者を鼓舞したとして2名の共和党上院議員に厳しい批判の目が向けられている。



番組ホスト

アンダーソン・クーバー

1992年、教育向けニュース・チャンネル、Channel Oneでキャリアをスタート。'95年、28歳のとき、最年少特派員としてABCと契約。その後、同局の「ワールド・ニュース・ナウ」などの看板番組のアンカーを務める。2001年12月、CNNに入局。'05年、ピープル誌が選ぶ「セクシーで頭の切れる男性」の1人に選ばれる。'20年、男児の父となる。1967年生まれ、ニューヨーク育ち。

リポーター

シモン・プロクペズ

主に米国内の警察関連ニュースをレポートするCNN犯罪・司法担当特派員。2019年にはエミー賞を受賞した特集（FBIによるロジャー・ストーン邸強制捜査）のチームに参加。その他、ロシアによる選挙介入疑惑などの重要事件の報道に従事した経歴を持つ。ニューヨーク市出身。



*音声不明瞭な箇所がございますが、放送時のものです。ご了承ください。

68 衝撃の議事堂暴動、捜査の進展は？



Anderson Cooper In the wake of those Capitol Hill riots, about 120 criminal cases have been filed against individuals two weeks after attackers invaded Congress. CNN's Shimon Prokopez has more on that and the broader investigation.

What's the latest on arrests and charges of those involved?



Shimon Prokopez What we're seeing now is several people across the country being arrested for assaulting police officers. We've seen that brutal video of the attacks on police officers, some of it hand-to-hand combat, some of that where they were using weapons. In one case, they arrested a Michigan man who brought a hockey stick with him here, and he used that to beat one of the officers. These arrests are going on all across the country.

one's just deserts: 《タイトル》当然の報い
in the wake of: ~に続いて、~の結果、~を受けて
Capitol Hill: 米連邦議会議事堂
riot: 暴動、騒動
criminal case: 刑事事件
file: (告訴などを) 提起する、提出する
invade: ~に侵入する、なだれ込む
Congress: 米連邦議会
investigation: 調査、捜査
arrest: ①逮捕、検挙 ②~を逮捕する
charge: ①告訴、告発 ②~を告訴する、起訴する ③容疑、嫌疑、罪
assault: ~に暴行を加える
brutal: 衝撃的な、耐え難い、むごい
hand-to-hand: 〈戦いか〉肉薄した、接近戦の、取っ組み合いの
combat: 戦闘、闘争
weapon: 武器、兵器
beat: ~を(繰り返し)たたく、打つ
go on: 起こる

アンダーソン・クーバー 先日の連邦議会議事堂での暴動を受けて、およそ120人が刑事訴追されました。議会に暴徒たちが乱入してから2週間後のことです。CNNのシモン・プロクペズ記者が、今回の訴追とより広範な捜査状況について詳しくお伝えします。

事件関係者の逮捕と訴追について最新情報を教えてください。

シモン・プロクペズ 国内各地で今、警官に暴行を加えた容疑で複数人が逮捕されています。警官が暴行を受けている例の衝撃映像がありましたね。素手で殴りかかっている場面もあれば、武器を使って襲っている場面もありました。警察がミシガン州の男性を逮捕したケースでは、彼はホッケーのスティックを現場に持参し、それで警官の1人を殴りました。こうした逮捕は全国各地で見られます。